



# الأمم المتحدة المجلس الاقتصادي والاجتماعي

Distr.  
GENERAL

E/CN.4/1990/91

9 March 1990

TABLE OF

ARABIC.

Original : ENGLISH

لجنة حقوق الانسان

الدورة السادسة والأربعون

#### البند ١١ و(١١) من جدول الاعمال

زيادة تعزيز وتشجيع حقوق الإنسان والحريات الأساسية ، بما في ذلك برنامج وأساليب عمل اللجنة

المناهج والطرق والوسائل البديلة التي يمكن الأخذ بها داخل منظومة الأمم المتحدة لتحسين التمتع الفعلي بحقوق الإنسان والغيريات الأمازنية

## **مذكرة أعدتها رئيسة الفريق العامل**

الرئيسة: السيدة كونيجيت سينيجيورجم (اشوبها)

١- تجدر الإشارة إلى أنه كان معروضاً أمام لجنة حقوق الإنسان في دورتها السادسة والأربعين قرار الجمعية العامة ١٦٧/٤٤ المؤرخ في ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩ والمعنون "توسيع لجنة حقوق الإنسان وزيادة تعزيز حقوق الإنسان والحربيات الأساسية". وأحالَتْ اللجنة ، في سياق تنظيم أعمالها ، طلب الجمعية العامة الوارد في الفقرة ٣ من منطوق القرار إلى فريق عمل غير رسمي مفتوح العضوية .

٢ - وفي أعقاب المشاورات التي جرت ضمن المكتب وبين المكتب ومنسقي مختلف المجموعات الأقليمية ، اتفق على أن يعقد فريق العمل غير الرسمي المفتوح العضوية التابع للجنة ثلاثة جلسات على الأكثر للاستماع إلى الآراء وعلى أن يتحول بعدها إلى فريق للمبادرة يتتألف من عدد من الممثلين يصل إلى خمسة من كل مجموعة إقليمية .

٣ - وعقدت الجلسة التنظيمية للفريق العامل غير الرسمي المفتوح العضوية في ١٤ شباط/فبراير ١٩٩٠ . وعقد الفريق العامل غير الرسمي المفتوح العضوية جلساته في ١٩ و ٢١ و ٢٦ شباط/فبراير ١٩٩٠ . وعقد فريق المبادرة جلسته الأولى في ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٠ . وكان يتتألف من الوفود التالية: اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الأرجنتين ، أيرلندا ، باكستان ، البرازيل ، بلجيكا ، بلغاريا ، بولندا ، الجزائر ، جمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، الصين ، العراق ، غانا ، الفلبين ، فنزويلا ، كندا ، كوبا ، كولومبيا ، مدغشقر ، مصر ، النمسا ، الهند ، هنغاريا ، هولندا .

٤ - وعقد فريق المبادرة ١٢ جلسة في الفترة بين ٢٨ شباط/فبراير و ٨ آذار/مارس ١٩٩٠ . وبالإضافة إلى ذلك ، أوكل الفريق مهام صياغة إلى فريق محدود آخر يتتألف من ممثلين اثنين من كل مجموعة إقليمية .

٥ - وورد إلى فريق المبادرة ، اثناء مداولاته ، عدد من الآراء جرى تعميمها على شكل ورقات عمل ، وأدرجت في الوثائق E/CN.4/1990/WG.3/WP.2 ، E/CN.4/1990/WG.3/WP.4 ، E/CN.4/1990/WG.3/WP.5 ، E/CN.4/1990/WG.3/WP.9 و E/CN.4/1990/WG.3/WP.11 . وكذلك ، قدم مشتركون مختلفون مشاريع اقتراحات ، وقد أدرجت في الوثائق E/CN.4/1990/WG.3/WP.3 ، E/CN.4/1990/WG.3/WP.6 ، E/CN.4/1990/WG.3/WP.7 ، E/CN.4/1990/WG.3/WP.8 و E/CN.4/1990/WG.3/WP.10 .

E/CN.4/1990/WG.3/WP.12 .

٦ - وتعكس الوثيقة E/CN.4/1990/WG.3/WP.13 والمرفق المرحلحة التي بلغها فريق المبادرة في ٨ آذار/مارس ١٩٩٠ .

٧ - واتفق فريق المبادرة ، في جلسته الأخيرة المعقودة في ٨ آذار/مارس ١٩٩٠ ، على إبلاغ الجلسة العامة بأنه لم يتمكن بعد إلى نقطة تقديم اية توصيات ، وعلى احالة وثائقه إلى لجنة حقوق الإنسان .

٨ - وتعد طي قائمة بورقات العمل التي كانت معروضة أمام فريق المبادرة .

المرفق

كانت الوثائق التالية معروضة أمام الفريق العامل:

جدول الاعمال المؤقت

E/CN.4/1990/WG.3/WP.1

مذكرة أعدتها الامانة العامة

E/CN.4/1990/WG.3/WP.2

اقتراح وارد من الدول الأوروبية الغربية  
وغيرها من الدول

E/CN.4/1990/WG.3/WP.3

بيان مكتوب قدمه مجلس الجهات الأربع ،  
والرابطة الدولية لمناهضة التعذيب ،  
والحركة الدولية لتأخي الأجناس والشعوب ،  
والمنظمة الدولية للقضاء على جميع أشكال  
التمييز العنصري ، واتحاد أمريكا اللاتينية  
لرابطات أقارب المعتقلين المختفين ،  
وجمعية الخدمة والعدل والسلم في أمريكا  
اللاتينية ، وهي منظمات غير حكومية ذات  
مركز استشاري (الفئة الثانية) ، ومجلس  
الكريں الأعلى ، ومجلس أمريكا الجنوبية  
للنهود ، والرابطة الدولية لحقوق الشعوب  
وتحريرها ، والمجلس الاقليمي لحقوق الانسان  
في آسيا ، وهي منظمات غير حكومية مدرجة  
على القائمة

E/CN.4/1990/WG.3/WP.4

بيان مكتوب قدمه الاتحاد النسائي  
الديمقراطي الدولي ، وهو منظمة غير حكومية  
ذات مركز استشاري (الفئة الأولى) ، ومنظمة  
العفو الدولية ، وجمعية مناهضة الرق  
لحماية حقوق الانسان ، واتحاد المحامين  
العرب ، والمنظمة العربية لحقوق الانسان ،

E/CN.4/1990/WG.3/WP.5

وطائفة البهائيين الدولية ، والاتحاد المسيحي الديمقراطي الدولي ، ولجنة الكنائس للشؤون الدولية التابعة لمجلس الكنائس العالمي ، ولجنة الأمداء العالمية للتشاور ، وجمعية انصار حقوق الإنسان ، والاتحاد الدولي لمناهضة استغلال الدعاية ، والرابطة الدولية لقانون العقوبات ، والمكتب الكاثوليكي الدولي للطفلة ، واللجنة الكاثوليكية الدولية للمigration ، واللجنة الدولية للمشتغلين بالمهن الصحية من أجل الصحة وحقوق الإنسان ، ولجنة الحقوقيين الدولية ، والمجلس الدولي للمرأة اليهودية ، والاتحاد الدولي "أرض الإنسان" ، وحركة التصالح الدولية ، والمجموعة المعنية بالقانون الدولي المتعلق بحقوق الإنسان ، والحركة الدولية لاغاثة جميع المنكوبين - العالم الرابع ، وباكش كريستي الدولية ، والجمعية الدولية لانصار السجناء ، واتحاد الحقوقيين العرب ، والرابطة النسائية الدولية للسلم والحرية ، والمنظمة النسائية الصهيونية الدولية ، والرابطة العالمية لانصار اتحاد العالم ، والاتحاد العالمي للمرأة الميثودية ، والحركة العالمية للأمهات ، وهي منظمات غير حكومية ذات مركز استشاري (الفئة الثانية) ، والحركة الدولية للدفاع عن الأطفال ، والائتلاف الدولي للمؤتمر ، والإتحاد الدولي المسيحي للعمل من أجل إلغاء التعذيب ، و"التحرير" ، وجماعة حقوق الأقليات ، والهيئة الدولية من أجل البقاء ، والاتحاد العالمي لليهودية

التقدمية ، وهي منظمات غير حكومية مدرجة  
على القائمة

E/CN.4/1990/WG.3/WP.5 (تابع)

اقتراح وارد من مجموعة الدول غير المنحازة

E/CN.4/1990/WG.3/WP.6

الهند: جدول أعمال مرشد مقترن للجنة

E/CN.4/1990/WG.3/WP.7

مشروع قرار مقترن قدمته ايرلندا\* ،  
وبلجيكا ، وكندا ، والنمسا\* ، وهولندا\*

E/CN.4/1990/WG.3/WP.8

مذكرة أعدتها الامانة

E/CN.4/1990/WG.3/WP.9

مشروع قرار مقترن قدمته الدول غير المنحازة

E/CN.4/1990/WG.3/WP.10

آراء أعرب عنها الوفد الاسترالي

E/CN.4/1990/WG.3/WP.11

مشروع فقرة اقترحته بلجيكا

E/CN.4/1990/WG.3/WP.12

مشروع قرار اقترنه فريق الصياغة بشأن سبل  
وطرائق زيادة فعالية عمل لجنة حقوق الانسان

E/CN.4/1990/WG.3/WP.13

\* وفقاً للفقرة ٣ من المادة ٦٩ من النظام الداخلي للجان الفنية  
التابعة للمجلس الاقتصادي والاجتماعي .

-----